

SANGIORGIO

FRIGORIFERO COMBINATO

Manuale Uso e Manutenzione

MODELLO SF10SWE



Leggere attentamente le istruzioni d'uso

prima di procedere al posizionamento, all'installazione e alla messa in funzione dell'apparecchio in modo da evitare danni a se stessi e all'apparecchiatura

WWW.SANGIORGIOELETTRODOMESTICI.IT
INFO@SANGIORGIOELETTRODOMESTICI.IT



Gentile Cliente,

innanzitutto desideriamo ringraziarla per la preferenza accordataci nell'acquisto di un prodotto di un prestigioso marchio Italiano.

Il prodotto è stato interamente realizzato su indicazione della IT WASH srl con materiali di prim'ordine, rispondenti alle normative RoHs e Reach per una particolare attenzione alla salute dell'uomo e al rispetto dell'ambiente.

Temi fondamentali come qualità e sicurezza vengono supportati da controlli rigorosi sui nostri prodotti, i quali sono stati realizzati in conformità della direttive comunitarie 2014/19/UE, 2014/30/UE, 2014/35/UE e 2009/125/EC, per il marchio CE. Il presente manuale contiene indicazioni per l'uso, la manutenzione e la garanzia.

Prima di utilizzare il frigo per la prima volta, leggere attentamente questo libretto di istruzioni, contiene istruzioni importanti per la sicurezza, l'uso e la manutenzione. In questo modo si evitano pericoli a se stessi e danni al frigo.

Indice

Informazioni e avvertenze sulla sicurezza.....	5
Descrizione del congelatore.....	11
Pannello di controllo.....	11
Primo utilizzo e installazione.....	11
Uso quotidiano.....	12
Consigli e suggerimenti utili.....	13
Pulizia e manutenzione.....	13
Cosa fare se.....	15
Invertire la porta.....	16
Installazione della maniglia della porta.....	17
Smaltimento dell'apparecchio.....	18
Scheda informativa del prodotto.....	21
Certificato garanzia.....	22



Informazioni e avvertenze sulla sicurezza

Per la vostra sicurezza e l'uso corretto prima dell'installazione e del primo utilizzo, leggere attentamente il presente manuale, inclusi i suggerimenti e avvertenze. Per evitare errori e incidenti, è importante garantire che tutte le persone che utilizzano l'apparecchio ne conoscano il funzionamento e le caratteristiche di sicurezza. Conservare le seguenti istruzioni ed assicurarsi che rimangano con l'apparecchio in caso di trasporto o di vendita, in modo che chiunque lo utilizzi per tutta la sua vita sia adeguatamente informato sull'uso corretto e sulla sicurezza dell'elettrodomestico. Ai fini della sicurezza delle persone e delle proprietà, osservare le precauzioni indicate nelle istruzioni: il costruttore non può essere considerato responsabile per eventuali danni causati da omissioni.

Sicurezza per i bambini e per le persone vulnerabili

- In base alla norma EN

Questo elettrodomestico non è concepito per l'utilizzo da parte di bambini o persone con capacità fisiche, sensoriale o mentali ridotte, senza la necessaria esperienza e competenza e senza la supervisione o le indicazioni di una persona responsabile per la loro sicurezza. È necessario accertarsi che i bambini non giochino con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione non devono essere eseguiti da bambini senza supervisione..

In base alla norma IEC

Quest'apparecchio non deve essere utilizzato da persone (bambini inclusi) con capacità fisiche, sensoriali o mentali ridotte, o in mancanza di esperienza e conoscenza, a meno che non siano controllati o istruiti all'uso dell'apparecchio in modo sicuro e comprendano i rischi derivanti.

- Tenere tutti gli elementi dell'imballo fuori dalla portata dei bambini per evitare il rischio di soffocamento.
- In caso di smaltimento dell'elettrodomestico, staccare la spina dalla presa di corrente, tagliare il cavo di connessione (il più vicino possibile al corpo del congelatore) e rimuovere la porta per evitare che i bambini possano ricevere una scossa elettrica o rimangano bloccati all'interno.
- Se questo congelatore con chiusure magnetiche della porta sostituisce un congelatore precedente con chiusura a molla sulla porta o sul coperchio, accertarsi di rendere inutilizzabile tale chiusura a molla prima di smaltire. Ciò evita una trappola mortale per bambini.

Indicazioni sulla Sicurezza Generale



- **Avvertenza** - Questo elettrodomestico è destinato ad uso domestico e quelli simili come:
 - Aree adibite a cucina per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro;
 - Agriturismi e hotel, motel e altri ambienti di tipo residenziale;
 - Ambienti di tipo B&B
 - Tipo di ristorazione e commercio al dettaglio e simile.
- **Avvertenza** - Non conservare le sostanze esplosive come bombolette spray con propellenti infiammabili nell'elettrodomestico..
- **Avvertenza** - Se il cavo di alimentazione è danneggiato, procedere alla sua sostituzione contattando il produttore, il rappresentante locale o personale qualificato al fine di evitare ogni rischio della sicurezza.
- **Avvertenza** - Mantenere le aperture per la ventilazione libere da ostruzioni, sia dell'intera struttura sia dei componenti integrati.
- **Avvertenza** - Si raccomanda di non usare dispositivi meccanici o altri mezzi per accelerare il processo di sbrinamento, diversi da quelli raccomandati dal produttore.
- **Avvertenza** - Non danneggiare il circuito refrigerante.
- **Avvertenza** - Non accendere apparecchi elettrici all'interno dei compartimenti degli alimenti, a meno che ciò non sia raccomandato dal produttore.

- Avvertenza - Il refrigerante e il gas di isolamento sono infiammabili. Quando si smaltisce l'elettrodomestico farlo solo in centro di smaltimento dei rifiuti autorizzati.
Non esporlo a fiamme.
- AVVERTENZA - Quando si posiziona il congelatore assicurarsi che il cavo di alimentazione non sia intrappolato o danneggiato.
- AVVERTENZA - Non posizionare prese multiple portatili o alimentatori portatili nella parte posteriore dell'elettrodomestico.

Sostituzione dell'illuminazione

- AVVERTENZA - L'illuminazione non dev'essere sostituita dall'utente! Se l'illuminazione è danneggiata, contattare l'assistenza tecnica

Questo avviso è solo per i frigoriferi che contengono illuminazione.

Frigorifero

Il frigorifero contiene una piccola quantità di refrigerante isobutene (R600a) nel circuito refrigerante, che è un gas naturale con alta compatibilità ambientale ma infiammabile. Assicurarsi che ciascuno dei componenti non venga danneggiato durante il trasporto o l'installazione.

Il refrigerante (R600a) è infiammabile.

- AVVERTENZA - I frigoriferi contengono refrigerante e gas isolante. Il refrigerante e i gas devono essere smaltiti professionalmente in quanto possono causare lesioni agli occhi o combustione. Assicurarsi che le tubature del circuito del refrigerante non siano danneggiate prima del corretto smaltimento.



AVVERTENZA: Rischio di incendio / materiali infiammabili

Nel caso in cui il circuito refrigerante venga danneggiato:

- Evitare fiamme libere o scintille.
- Areare la stanza in cui si trova l'apparecchio.

È pericoloso alterare le caratteristiche o modificare il prodotto in altro modo.

Qualsiasi danneggiamento al cavo potrebbe causare cortocircuito, incendio e/o scossa elettrica.



Sicurezza elettrica

1. Il cavo di alimentazione non deve essere prolungato.
2. Accertarsi che la spina di alimentazione non sia schiacciata o danneggiata. Una spina schiacciata o danneggiata potrebbe surriscaldarsi e provocare un incendio.
3. Accertarsi di poter accedere alla spina del congelatore.
4. Non tirare il cavo di alimentazione.
5. Se la presa di corrente è allentata, non inserire la spina di alimentazione. Potrebbe verificarsi una scossa elettrica o un incendio.
6. Non utilizzare il congelatore senza la protezione della lampadina per l'illuminazione interna.
7. L'apparecchio è predisposto per utilizzare AC monofase da 220-240V/50Hz. Nel caso in cui gli sbalzi di tensione in zona superano i parametri suddetti, accertarsi, per motivi di sicurezza, di collegare all'elettrodomestico un regolatore di tensione CA automatico superiore a 350W. Il frigorifero deve essere alimentato con presa di alimentazione speciale, anziché condiviso con altri apparecchi elettrici. Questa presa deve essere provvista di messa a terra.

Uso quotidiano

- Non conservare gas o liquidi infiammabili all'interno dell'apparecchio per evitare il rischio di esplosioni.
- Non accendere nessun dispositivo elettrico (macchine elettriche per il gelato, frullatori ecc.) all'interno del congelatore.
- Quando si scollega l'apparecchio dalla presa di corrente, afferrare sempre la spina e non tirare il cavo.
- Non collocare oggetti caldi vicino alle parti plastiche dell'elettrodomestico.
- Non collocare prodotti alimentari direttamente contro l'uscita dell'aria sulla parete posteriore.

- Conservare i cibi congelati preconfezionati secondo le istruzioni del produttore.
- È necessario rispettare le indicazioni di conservazione fornite dal costruttore dell'elettrodomestico. Fare riferimento alle relative istruzioni.
- Non collocare bevande gassate nello scomparto congelatore: la pressione che si crea nel contenitore di tali prodotti potrebbe causarne l'esplosione, con conseguenti danni all'elettrodomestico.
- I cibi congelati possono causare bruciature da freddo se consumati subito dopo essere stati estratti dall'apparecchio.
- Non esporre il congelatore alla luce solare diretta.
- Tenere candele, lampade e altri oggetti con fiamme libere fuori dal congelatore in modo che non vi siano rischi di combustione.
- Il congelatore è stato progettato per mantenere cibi e/o bevande in ambito domestico, come spiegato in questo libretto di istruzioni. Il congelatore è pesante, prestare attenzione quando muove.
- Non rimuovere né toccare elementi dal congelatore con le mani umide/bagnate, in quanto ciò potrebbe causare abrasioni cutanee o ustioni da freddo.
- Non salire mai sulla base, sui cassetti, sulle porte, ecc., o utilizzarli come supporto.
- Gli alimenti congelati non devono essere ricongelati una volta scongelati.
- Non consumare ghiaccioli o cubetti di ghiaccio direttamente dal freezer in quanto ciò può causare ustioni da freddo alla bocca e labbra.
- Per evitare che cadano oggetti e causino danni al congelatore o alle persone, non sovraccaricare i ripiani inserendo troppo cibo.

Attenzione!

Pulizia e manutenzione

- Prima di eseguire le operazioni di manutenzione, spegnere il congelatore e scollegare la spina di alimentazione dalla presa di corrente.

- Non pulire l'elettrodomestico con oggetti metallici, macchine per il lavaggio a vapore, oli essenziali, solventi organici o detersivi abrasivi.
- Non utilizzare oggetti appuntiti per rimuovere il ghiaccio dal congelatore.

Utilizzare un raschietto in plastica.

Importante Installazione!

- Per il collegamento elettrico, seguire con attenzione le istruzioni fornite nel presente manuale.
- Disimballare l'apparecchio e controllare se sia danneggiato. Qualora sia danneggiato, non collegare l'elettrodomestico. Contattare immediatamente il negozio dove è stato effettuato l'acquisto. In questo caso, conservare tutti i materiali d'imballaggio.
- E' consigliabile attendere almeno quattro ore prima di collegare il congelatore per consentire al liquido di fluire nel compressore.
- E' necessaria un'adeguata circolazione dell'aria intorno al congelatore, la mancanza porta a un surriscaldamento. Per ottenere una ventilazione sufficiente seguire le istruzioni relative all'installazione.
- Se possibile il retro del prodotto non dovrebbe essere troppo vicino ad una parete per evitare che le parti calde vi entrino in contatto (compressore, condensatore) e prevenire il rischio di incendio, in conformità alle relative istruzioni per l'installazione. L'elettrodomestico non deve essere collocato nelle vicinanze di termosifoni o cucine.
- Assicurarci che la spina sia accessibile dopo l'installazione del congelatore.

Servizi

- Tutti gli interventi elettrici necessari per la manutenzione del congelatore devono essere effettuati da un elettricista qualificato o da un tecnico competente.
- Questo prodotto deve essere riparato da un centro di assistenza autorizzato e bisogna utilizzare solo ricambi originali.

1) Se l'apparecchio è Frost Free.

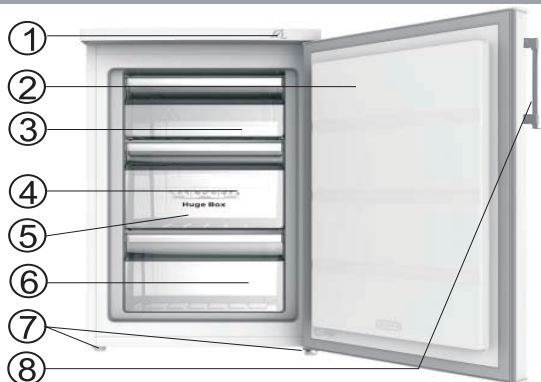
2) Se l'apparecchio contiene compartimento freezer.

Nota: i bambini di età compresa tra 3 e 8 anni possono caricare e scaricare il congelatore. (questa clausola si applica solo alla regione dell'UE).

Descrizione del congelatore

Illustrazione del congelatore

1. Regolatore della temperatura
2. Porta
3. Cassetto superiore nel congelatore
4. Cassetto centrale nel congelatore
5. Vaschetta del ghiaccio
6. Cassetto inferiore nel congelatore
7. Piedini regolabili
8. Maniglia della porta (presente su alcuni modelli)



Nota: A causa delle costanti modifiche ai nostri prodotti, potrete riscontrare leggere differenze tra il vostro congelatore e quello descritto nel presente manuale di istruzioni, ma le sue funzioni e i metodi di utilizzo rimangono gli stessi. Per avere il migliore rendimento energetico da questo prodotto, mettere tutti i ripiani, i cassettei nella posizione originale come illustrato sopra.

Pannello di controllo

Avvio e regolazione della temperatura

Inserire il cavo di alimentazione nella presa con un conduttore di terra di protezione. La manopola di selezione della temperatura è situata nella parte superiore dello scomparto congelatore.

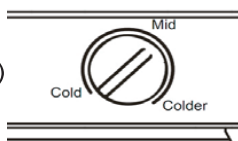
Controllo del termostato

Il controllo del termostato situato nel pannello di controllo regola la temperatura del vano congelatore.

• Posizione "cold" ("Freddo")

• Posizione "Mid" ("Medio")

• Posizione "Colder" ("Più freddo")



La temperatura sarà influenzata da:

- Temperatura ambiente;
- Tempo in cui la porta rimane aperta;
- Quantità di alimenti conservati;
- Posizione dell'apparecchio.

Importante! Normalmente si consiglia di impostare su "Mid". Se si desidera una temperatura più alta o più bassa girare conformemente la manopola verso un'impostazione più fredda o calda. Quando si gira la manopola verso un'impostazione più fredda si avrà una maggior efficienza energetica. Altrimenti risulterà in un maggior consumo di energia.

Importante! Le temperature d'ambiente elevate (ad esempio nei periodi estivi) in combinazione con un'impostazione più fredda (posizione "colder") possono causare il funzionamento continuo del compressore o impedirne l'arresto!

Motivo: quando la temperatura d'ambiente è elevata, il compressore deve funzionare continuamente per mantenere la bassa temperatura nell'elettrodomestico.

NOTA: Per una conservazione di cibo ottimale, l'impostazione media (Mid) è generalmente la più adatta.

Primo utilizzo e installazione

Pulizia prima dell'uso

- Prima di usare il congelatore per la prima volta, lavare l'interno e tutti gli accessori interni con acqua tiepida e sapone neutro per rimuovere il tipico odore di un prodotto nuovo, poi asciugare a fondo.

Posizionamento



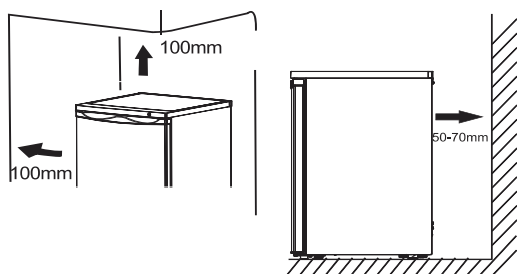
Attenzione! Prima dell'installazione

leggere attentamente le istruzioni per la propria sicurezza e il corretto funzionamento dell'elettrodomestico.

- Posizionare il congelatore lontano da fonti di calore quali fornelli, termosifoni, luce solare diretta, ecc.

- Le massime prestazioni e sicurezza sono garantite mantenendo la corretta temperatura interna per la classe dell'apparecchio interessata, secondo le specifiche della targhetta di classificazione.
- Quest'elettrodomestico funziona bene da SN a T. Esso potrebbe non funzionare correttamente se lasciato per un lungo periodo ad una temperatura superiore o inferiore all'intervallo indicato.

Importante! E' necessario avere una buona ventilazione attorno al freezer per permettere la dissipazione del calore. Per questa ragione, è necessario fornire uno spazio libero sufficiente intorno al congelatore. E' consigliabile che ci siano 50-70 mm di spazio dal retro del freezer al muro, almeno 100mm di spazio sui due lati e abbastanza spazio di fronte per permettere alla porta di aprirsi a 160°.



Classe climatica	Temperatura ambiente
SN	+10°C a +32°C
N	+16°C a +32°C
ST	+16°C a +38°C
T	+16°C a +43°C

- L'elettrodomestico non deve essere esposto alla pioggia. Occorre assicurare un'areazione sufficiente nella sezione posteriore inferiore, dato che un flusso d'aria ridotto potrebbe pregiudicare le prestazioni. Gli apparecchi incorporati devono essere posizionati lontano da fonti di calore come i termosifoni e la luce solare diretta.

Livellamento

- L'apparecchio deve essere livellato per eliminare le vibrazioni. Per realizzare il livellamento, deve essere in posizione verticale ed entrambi i regolatori devono essere in contatto stabile con il pavimento. E' anche possibile regolare il livello svitando i regolatori secondo l'altezza necessaria nella parte anteriore (usare le dita o una chiave idonea).

Connessione elettrica

Attenzione! Qualsiasi impianto elettrico da realizzarsi per installare questo apparecchio deve essere realizzato da personale qualificato o autorizzato.

Attenzione! Questo apparecchio deve essere messo a terra. Il fabbricante è esonerato da qualsiasi responsabilità qualora queste misure di sicurezza non siano osservate.

Uso quotidiano

Accessori 1)

Cassetto del congelatore

- Per conservare cibo congelato.

Vaschetta del ghiaccio

- Per formare ghiaccio e conservarlo in cubetti.

Scomparto congelatore 2)

- Per congelare cibo fresco e conservare per lunghi periodi cibo congelato e surgelato

Scongellare gli alimenti 2)

- Nello scomparto del frigorifero

- A temperatura ambiente.
- Nel forno microonde.
- In un forno normale o a convezione.
- Gli alimenti, una volta scongelati, non possono essere congelati nuovamente tranne in casi specifici

1) Se l'apparecchio contiene accessori e funzioni relazionati.

2) Se l'apparecchio contiene uno scomparto congelatore.

NOTA: Questo apparecchio di refrigerazione non è destinato per un utilizzo da incasso.

Consigli e suggerimenti utili

Rumori durante il funzionamento

Click -Ogniqualvolta il compressore entra in funzione o cessa di funzionare può sentirsi un click.

Ronzio - Non appena il compressore è in funzione, si può sentire un ronzio.

Gorgoglii - Quando il refrigerante fluisce nei tubi stretti, si possono sentire rumori di gorgoglii e spruzzi.

Spruzzi - Anche dopo che il compressore è stato spento, questo rumore può essere sentito per un breve periodo di tempo.

Consigli sul risparmio di energia

- Non installare l'apparecchio in prossimità di stufe, termosifoni o altre fonti di calore.
- Ridurre al minimo il tempo in cui l'apparecchio rimane aperto.
- Non impostare la temperatura più fredda del necessario.
- Assicurarsi che le piastre laterali e la piastra posteriore dell'apparecchio siano a una certa distanza dal muro, e seguire le relative istruzioni per l'installazione.
- Se lo schema illustra la combinazione corretta dei cassetti, vani e ripiani, non modificare tale combinazione dato che è progettata per essere la configurazione più efficiente dal punto di vista energetico.

Suggerimenti per il congelamento

- Alla prima accensione o dopo un periodo di utilizzo. Prima di inserire gli alimenti nello scomparto, lasciare acceso l'apparecchio almeno 2 ore con le impostazioni più elevate.

- Separare il cibo in piccole porzioni per consentire un rapido e completo congelamento e di scongelare successivamente solo la quantità necessaria.
- Avvolgere gli alimenti in un foglio di alluminio o polietilene (plastica) e assicurarsi che i sacchetti siano ermetici.
- Evitare che i prodotti freschi, da congelare, entrino in contatto con gli alimenti già congelati per evitare l'aumento della temperatura di quest'ultimi.
- I prodotti congelati, se consumati subito dopo la rimozione dal vano congelatore, potrebbero provocare ustioni da freddo alla pelle.
- Si raccomanda di etichettare ciascun prodotto congelato con la data, per tenere traccia del tempo di conservazione.

Suggerimenti per la conservazione di alimenti surgelati

- Assicurarsi che il cibo congelato sia stato conservato correttamente dal rivenditore alimentare.
- Una volta scongelati, gli alimenti si deteriorano rapidamente e non possono essere nuovamente congelati.
- Non superare il periodo di conservazione indicato dal produttore di alimenti.

Nota: Se l'apparecchio contiene accessori e funzioni relazionate.

Pulizia e manutenzione

Pulizia e manutenzione

Per ragioni di igiene, l'interno del congelatore, compresi gli accessori interni, deve essere pulito regolarmente. La pulizia e la manutenzione del congelatore devono essere eseguite almeno ogni due mesi.



Attenzione! Pericolo di scossa elettrica!

L'elettrodomestico non deve essere collegato alla rete elettrica durante la pulizia. Prima di pulirlo, spegnere l'elettrodomestico e

rimuovere la spina dalla presa elettrica, spegnere l'interruttore o staccare il fusibile.

Avviso!

- Rimuovere gli alimenti dal congelatore prima della pulizia. Conservarli in un posto freddo e mantenerli ben coperti.
- Non pulire mai il congelatore con pulitori a vapore. L'umidità potrebbe accumularsi nei componenti elettrici.

- I vapori caldi potrebbero danneggiare i componenti di plastica.
- Gli oli essenziali e i solventi organici possono corrodere i componenti di plastica, ad esempio il succo di limone o di arancia, l'acido butirrico o i detergenti che contengono acido acetico. Non permettere che tali sostanze entrino a contatto con i componenti.
- Non usare nessun detergente abrasivo.
- Pulire l'apparecchio e gli accessori interni con un panno e acqua tiepida. E' possibile usare anche i comuni detergenti lavastoviglie disponibili commercialmente.
- Dopo la pulizia, asciugare con acqua fresca e un panno per i piatti pulito.
- L'accumulo di polvere nel condensatore aumenta il consumo di energia; pulire il condensatore sul retro del congelatore una volta all'anno con una spazzola morbida o un aspirapolvere (solo per i prodotti con condensatore esterno).
- Controllare il foro di scarico dell'acqua sulla parete posteriore dello scomparto frigorifero.
- Liberare il foro di scarico intasato con l'aiuto di qualcosa di morbido, in modo da fare attenzione a non creare alcun danno all'elettrodomestico con oggetti appuntiti.
- Dopo aver asciugato tutto, il congelatore può ritornare a funzionare.

Sbrinamento dello scomparto per la conservazione di cibi congelati

- Lo sbrinamento nello scomparto del congelatore è manuale. Prima di realizzare lo sbrinamento, estrarre il cibo.
- Estrarre la vaschetta del ghiaccio e i ripiani o collocarli temporaneamente nello scomparto degli alimenti freschi.

- Lasciare la porta del frigorifero aperta fino a quando il ghiaccio e la brina si sciolgono completamente e si accumulano alla base del vano del congelatore. Asciugare l'acqua con un panno morbido.
- Per accelerare il processo di scongelamento, è possibile collocare una bacinella di acqua calda (circa 50° C) nel vano del congelatore e raschiare il ghiaccio e la brina con una spatola di sbrinamento. Dopo quest'operazione, assicurarsi di impostare la manopola del regolatore di temperatura nella posizione originale.
- Non è consigliabile riscaldare il vano del congelatore direttamente con acqua calda o un asciugacapelli durante lo sbrinamento per evitare la deformazione del suo interno.
- Inoltre si sconsiglia di utilizzare strumenti appuntiti o aste di legno per togliere la brina e il ghiaccio o per separare il cibo congelato dai contenitori, in modo da non danneggiare il rivestimento interno o la superficie dell'evaporatore.

Avviso! Lo sbrinamento del congelatore deve essere realizzato almeno una volta ogni due mesi. Durante l'utilizzo del congelatore, se la porta è stata aperta frequentemente in condizioni di estrema umidità, si consiglia agli utenti di sbrinarlo ogni mese.

Messa fuori servizio del dispositivo

- Svuotare il congelatore
- Scollegare l'alimentazione
- Pulirlo a fondo (vedere sezione: Pulizia e manutenzione)
- Lasciare la porta aperta per evitare la contaminazione di odori

Cosa fare se...



Attenzione! Prima della risoluzione di eventuali problemi, scollegare l'alimentazione. Soltanto un elettricista qualificato o un tecnico autorizzato deve risolvere eventuali problemi le cui operazioni non siano contemplate nel presente manuale.

Importante!

Le riparazioni dell'apparecchio devono

essere realizzate solo da tecnici qualificati. Riparazioni non adeguate possono causare importanti rischi all'utente. Se l'elettrodomestico necessita di riparazioni, contattare il proprio rivenditore specializzato o il servizio di assistenza clienti.

Problema	Possibile causa	Soluzione
Il congelatore non funziona.	Il congelatore non è acceso.	Accendere il congelatore.
	L'alimentazione non è collegata o la spina o è allentata.	Collegare il congelatore alla presa elettrica.
	Il fusibile è bruciato o è difettoso.	Controllare il fusibile, sostituirlo se necessario.
	L'uscita è difettosa.	I componenti difettosi devono essere riparati da un elettricista.
Il congelatore raffredda troppo.	La temperatura impostata è troppo fredda.	Regolare temporaneamente la temperatura ad un'impostazione più calda
Il cibo è troppo caldo.	La temperatura non è regolata correttamente.	Fare riferimento alla sezione "Accensione iniziale".
	La porta è stata aperta per un periodo esteso.	Aprire la porta solo quando necessario
	Una grande quantità di cibo caldo è stata posizionata nel congelatore nelle ultime 24 ore.	Regolare la temperatura ad un'impostazione più calda temporaneamente.
	Il congelatore è in prossimità di una fonte di calore.	Fare riferimento alla sezione "Luogo di installazione".
L'illuminazione interna non funziona.	La lampadina è difettosa.	Si prega di guardare alla sezione "Sostituzione dell'illuminazione"
Elevata formazione di ghiaccio, possibilmente anche sulla guarnizione della porta.	La guarnizione della porta non è ermetica (possibilmente dopo aver invertito la porta).	Riscaldare con cautela le sezioni che perdono della guarnizione della porta con un asciugacapelli (con un'impostazione fredda), allo stesso tempo, modellare la porta aperta a mano in modo che si adatti correttamente.
Rumori insoliti.	Il congelatore non è livellato.	Regolare nuovamente i piedini.
	Il congelatore è a ridosso della parete o di altri oggetti.	Muovere l'apparecchio leggermente.
	Un componente, ad esempio un tubo, sul retro del congelatore è a contatto con un altro componente del congelatore o con la parete.	Se necessario piegare con cura il componente.
Il compressore non si avvia immediatamente dopo aver cambiato le impostazioni della temperatura.	Ciò è normale, non si è verificato nessun errore.	Il compressore si avvia dopo un periodo di tempo.
Acqua sulla base o sui ripiani.	Il tubo di drenaggio è intasato.	Fare riferimento alla sezione "Pulizia e manutenzione".

Invertire la porta

Il lato in cui si apre la porta può essere cambiato, dal lato destro (di serie) verso il lato sinistro, se il sito di installazione lo permette. Strumenti necessari:

1. Chiave a brugola da 8 millimetri



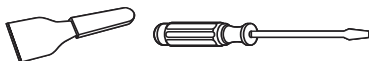
2. Chiave a brugola da 10 millimetri



3. Cacciavite a croce

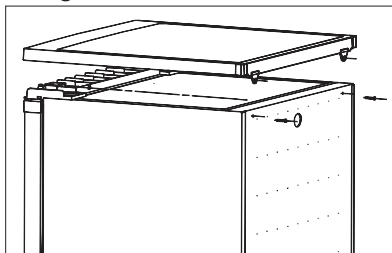


4. Spatola o cacciavite a lama sottile

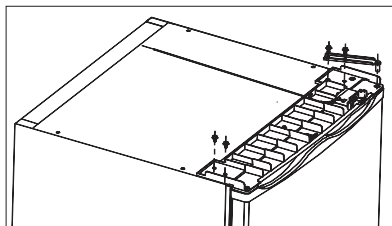


Invertire la porta

1. Mettere il congelatore in piedi, rimuovere le due viti sul retro della copertura superiore, quindi sollevare la copertura superiore e poggiarla su una superficie imbottita per prevenire graffi.

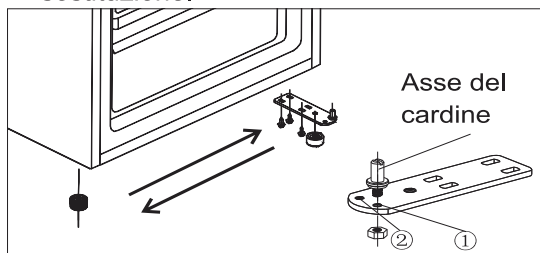


2. Rimuovere le quattro viti secondo il seguente schema. Sollevare il cardine superiore, quindi collocarlo in un posto sicuro.

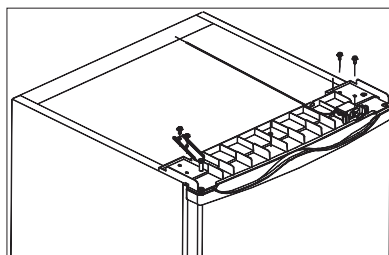


3. Sollevare la porta e posizionarla su una superficie ove non possa graffiarsi. Rimuovere entrambi i piedini regolabili e la staffa del cardine inferiore svitando i bulloni. Quindi posizionarli su un altro lato.

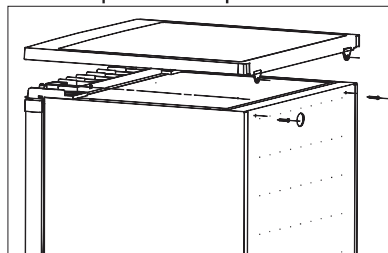
Nota: 1. È necessario muovere l'asse del cardine dal foro ① al ② prima della sostituzione.



4. Collocare la porta nella nuova posizione assicurandosi che i pioli si incastrino nella sezione della struttura inferiore. Riposizionare la copertura facendo combaciare il cardine superiore con il foro della porta superiore, fissandolo con 2 viti. Sostituire altre 2 viti su un altro lato.



5. Posizionare la copertura superiore nel congelatore. Serrare le 2 viti sul retro della copertura superiore.



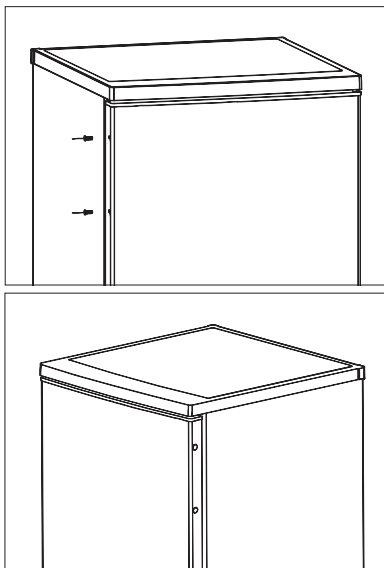
Attenzione!

Quando si cambia lato di apertura della porta, l'apparecchio non deve essere collegato alla rete elettrica. Togliere prima la spina dalla presa di corrente.

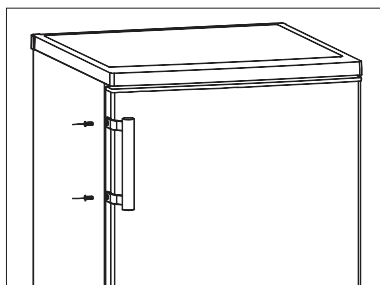
Installazione della maniglia della porta

Se una maniglia della porta viene fornita separatamente in un sacchetto di plastica con l'apparecchio è possibile installarlo come segue.

1. Rimuovere le viti dalla porta. Tenere o installare i coperchi della vite sul lato in cui è presente il cardine.



2. Far combaciare il foro della maniglia alla porta, quindi fissare le viti rimosse dalla porta affinché la maniglia sia fissata fermamente alla porta.



Smaltimento dell'apparecchio


E' vietato di smaltire quest'apparecchio come rifiuto domestico.

Materiali d'imballaggio

I materiali d'imballaggio con il simbolo di riciclaggio sono recuperabili. Smaltire l'imballaggio in un contenitore di raccolta dei rifiuti idoneo.

Prima dello smaltimento

1. Stacca la spina dalla presa di corrente.
2. Tagliare il cavo di alimentazione e smaltirlo con la spina.

	Corretto smaltimento del prodotto
	<p>Questo simbolo sul prodotto o nella sua confezione indica che il prodotto non deve essere trattato come rifiuto domestico. Dovrebbe piuttosto essere trasportato nel punto di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche e elettroniche. Provvedendo a smaltire questo prodotto in modo appropriato, si contribuisce a evitare potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana, che potrebbero altrimenti essere causate dallo smaltimento inadeguato del prodotto. Per informazioni più dettagliate circa il riciclaggio di questo prodotto, si prega di contattare il servizio locale di raccolta dei rifiuti domestici oppure il proprio rivenditore.</p>

Per evitare la contaminazione del cibo, si prega di rispettare le seguenti istruzioni

- L'apertura della porta per lunghi periodi può causare un notevole aumento della temperatura negli scomparti del congelatore
- Pulire regolarmente le superfici che possono venire a contatto con cibo e sistemi di drenaggio accessibili.
- Conservare la carne e il pesce crudi in contenitori adatti in frigorifero, in modo che non vengano a contatto con altri alimenti o vi gocciolino sopra.
- Gli scomparti per alimenti surgelati a due stelle sono adatti per conservare cibi surgelati, conservare o preparare gelati e produrre cubetti di ghiaccio.
- Gli scomparti a una, due e tre stelle non sono adatti per il congelamento di alimenti freschi.

Ordine	Scomparti TIPO	Temperatura di conservazione ideale [°C].	Cibo appropriato
1	Frigorifero	+2 ~ +8	Uova, cibi cotti, cibi confezionati, frutta e verdura, prodotti caseari, torte, bevande e altri alimenti che non sono adatti al congelamento.
2	(***)*- Congelatore	≤ -18	Frutti di mare (pesce, gamberetti, molluschi), prodotti acquatici e prodotti a base di carne (il tempo consigliato è di 3 mesi - i valori nutrizionali e il sapore diminuiscono con il tempo), adatto per cibi freschi surgelati.
3	***-Congelatore	≤ -18	Frutti di mare (pesce, gamberetti, molluschi), prodotti acquatici e prodotti a base di carne (il tempo consigliato è di 3 mesi - i valori nutrizionali e il sapore diminuiscono con il tempo). Non adatto al congelamento di alimenti freschi.
4	** -Congelatore	≤ -12	Frutti di mare (pesce, gamberetti, molluschi), prodotti acquatici e prodotti a base di carne (il tempo consigliato è di 2 mesi - i valori nutrizionali e il sapore diminuiscono con il tempo). Non adatto al congelamento di alimenti freschi.
5	*-Congelatore	≤ -6	Frutti di mare (pesce, gamberetti, molluschi), prodotti acquatici e prodotti a base di carne (il tempo consigliato è di 1 mese - i valori nutrizionali e il sapore diminuiscono con il tempo). Non adatto al congelamento di alimenti freschi.
6	Zero stelle	-6 ~ 0	Maiale fresco, carne di manzo, pesce, pollo, alcuni alimenti confezionati, ecc. (Consigliato per mangiare entro lo stesso giorno, preferibilmente non più tardi di 3 giorni). Alimenti trasformati incapsulati parzialmente imballati / confezionati (alimenti non congelabili)
7	Freddo	-2 ~ +3	Si consiglia di consumare carne di maiale fresca/ congelata, carne di manzo, pollo, prodotti ittici di acqua dolce, ecc. (7 giorni al di sotto di 0 °C e oltre 0 °C) entro quel giorno, preferibilmente non più di 2 giorni). Frutti di mare (meno di 0 per 15 giorni, non è consigliabile conservare sopra gli 0 °C)

8	Cibo fresco	0 ~ +4	Maiale fresco, manzo, pesce, pollo, alimenti cotti, ecc. (si consiglia consumarli entro lo stesso giorno, preferibilmente non più di 3 giorni).
9	Vino	+5 ~ +20	vino rosso, vino bianco, vino spumante, ecc.

Nota: conservare i vari alimenti in base agli scomparti o alla temperatura di conservazione ideale dei prodotti acquistati.

- Se il frigorifero viene lasciato vuoto per lunghi periodi, spegnere, scongelare, pulire, asciugare e lasciare lo sportello aperto per evitare lo sviluppo di muffa all'interno dell'apparecchio.

Pulizia dell'erogatore d'acqua (specifico per i prodotti con erogatore):

- Pulire i serbatoi dell'acqua se non sono stati utilizzati per 48 ore; lavare l'impianto idrico collegato a una rete idrica se l'acqua non è stata aspirata per 5 giorni.

AVVERTENZA -Il cibo deve essere imballato in sacchetti prima di essere messo in frigorifero, e i liquidi devono essere imballati in bottiglie o contenitori chiusi per evitare il problema che la struttura del prodotto non sia facile da pulire.

Scheda informativa del prodotto					
Marchio o nome del fornitore:		Sangiorgio			
Indirizzo del fornitore (b)		Zona Industriale ASI Acerra , Località Pantano, 80011 Acerra NA			
Identificativo del modello:		SF10SWE			
Tipo di apparecchio di refrigerazione:		Congelatore verticale statico			
Apparecchio a bassa rumorosità:	No	Tipo di apparecchio:	A libera installazione		
Frigoriferi cantina:	No	Altro apparecchio di refrigerazione:	Sì		
Parametri di prodotto generali:					
Parametro		Valore	Parametro		Valore
Dimensioni complessive (mm)	Altezza	845	Volume totale (dm ³ o l)	85 l	
	Larghezza	560			
	Profondità	575			
IEE	100	Classe di efficienza energetica		E	
Emissioni di rumore aereo (dB(A)re 1pW)	40	Classi di emissioni di rumore aereo		C	
Consumo annuo di energia (kWh/a)	164.26	Classe climatica:		Temperata estesa / temperata / subtropicale / tropicale	
Temperatura ambiente minima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto	10	Temperatura ambiente massima (°C) per la quale l'apparecchio di refrigerazione è adatto		43	
Configurazione invernale	No				
Parametri degli scomparti:					
Tipo di scomparto		Parametri e valori degli scomparti			
		Volume totale (dm ³ o l)	Impostazioni di temperatura raccomandate per una conservazione ottimale degli alimenti (°C) Tali impostazioni non sono in contrasto con le condizioni di conservazione di cui	Capacità di congelamento (kg/24h)	Modalità di sbrinamento (sbrinamento automatico = A, sbrinamento manuale = M)
Dispensa	No	-	-	-	-
Cantina	No	-	-	-	-
Temperatura moderata	No	-	-	-	-
Alimenti freschi	No	-	-	-	-
Raffreddamento	No	-	-	-	-
0 stelle o produzione di ghiaccio	No	-	-	-	-
1 stella	No	-	-	-	-
2 stelle	No	-	-	-	-
3 stelle	No	-	-	-	-
4 stelle	Sì	85	-18	4	M
Sezione a 2 stelle	No	-	-	-	-
Scomparto a temperatura variabile	No	-	-	-	-
Per gli scomparti a 4 stelle					
Congelamento rapido			No		
Parametri della sorgente luminosa (a) (b):					
Tipo di sorgente luminosa			Nessun tipo		
Classe di efficienza energetica			E		
Durata minima della garanzia offerta dal fabbricante (b):					

CERTIFICATO GARANZIA

La presente garanzia commerciale si intende aggiuntiva e non sostitutiva di ogni altro diritto di cui gode il consumatore, intendendo per consumatore esclusivamente la persona fisica estranea all'attività imprenditoriale o professionale e che utilizza l'apparecchio per uso domestico/privato. Questo certificato non deve essere spedito per la convalida. E' valido e operante solo se conservato assieme alla ricevuta fiscale o altro documento fiscalmente obbligatorio.

1. Il produttore garantisce l'apparecchio per un periodo di 2 anni dalla data di acquisto (12 mesi se acquistato con fattura di vendita e non con scontrino fiscale).
2. **La garanzia è valida esclusivamente sul territorio italiano compresa la Repubblica di San Marino e la Città del Vaticano e deve essere comprovata da scontrino fiscale o fattura, che riporti il nominativo del Rivenditore, la data di acquisto dell'apparecchio, il tipo di elettrodomestico ed il modello. Lo scontrino fiscale deve essere esibito al tecnico per rendere operativa la garanzia.**
3. Per garanzia si intende la sostituzione o riparazione gratuita delle parti componenti l'apparecchio che abbiano manifestato difetti di conformità entro 24 mesi dalla data di acquisto.
4. L'utente decade dai diritti di garanzia se non denuncia il difetto di conformità entro 2 mesi dalla scoperta dello stesso e se non sono rispettate le istruzioni per la messa in funzione.
5. Uscita del tecnico: gratuita per i primi 6 mesi di garanzia, a pagamento dal settimo al ventiquattresimo mese.
6. Manodopera e ricambi gratuiti per i 24 mesi del periodo di garanzia.
7. L'intervento di riparazione viene effettuato a domicilio dell'utente, fatto salvo i casi di impossibilità oggettiva o di forza maggiore.
8. La riparazione o sostituzione dei componenti o dell'apparecchio stesso, non estendono la durata della garanzia.
9. **La garanzia decade del tutto nei seguenti casi :**
 - a. Danni dovuti al trasporto o alla movimentazione dell'elettrodomestico.
 - b. Interventi di installazione e montaggio, così come l'errata connessione o errata erogazione dalle reti di alimentazione, mancanza di allacciamento alla presa di terra, le eventuali regolazioni come il livellamento, danneggiamenti durante l'inversione delle porte.
 - c. Installazione errata, imperfetta o incompleta, per incapacità d'uso da parte dell'Utente o dell'installatore, se mancano gli spazi necessari ad operare attorno ai prodotti (almeno 75 mm dalla parete posteriore e 100 mm dalle pareti laterali o pensili superiori), per eccessiva o scarsa temperatura dell'ambiente (**balconi, terrazze, tettoie al diretto contatto con gli agenti atmosferici, sole, pioggia, freddo e fulmini, in prossimità di cappe, forni o piani cottura che non permettano un ricambio d'aria costante**).
 - d. Interventi nei quali non è stato riscontrato il difetto lamentato, o per generici problemi di funzionamento causati da errata impressione del cliente (porta sempre aperta, sovraccarico del frigo, ostruzione del foro di drenaggio o delle bocchette di circolazione dell'aria)
 - e. Interventi sui prodotti installati ad oltre 2,50 mt da un piano di lavoro stabile, o in posizioni disagiate e pericolose (tetti, etc.) che non possano quindi garantire l'incolumità dell'operatore come stabilito dalla legge 626-94 relativa alla sicurezza sul lavoro.
 - f. Danni causati da agenti atmosferici (fulmini, terremoti, incendi, alluvioni, ecc.)
 - g. Se il numero di matricola risulta asportato, cancellato o manomesso.
 - h. Riparazioni, modifiche o manomissioni effettuate da persone non autorizzate dal produttore o comunque per cause non dipendenti dal prodotto. Per guasti dovuti a mancanza di regolare manutenzione (foro scarico condensa, ostruzione da parte degli alimenti ecc.)
 - i. Mancanza dei documenti fiscali o se gli stessi risultano contraffatti o non inerenti al prodotto.
 - j. Uso improprio dell'apparecchio, non di tipo domestico e diverso da quanto stabilito dal produttore, fa decadere il diritto alla Garanzia.
 - k. Manomissione della macchina, rimozione top, schienale, sostituzione con componenti alternativi.
 - l. Per tutte le circostanze esterne che non siano riconducibili a difetti di fabbricazione dell'elettrodomestico.
 - m. Si intendono a pagamento anche tutti gli eventuali trasporti necessari per lo svolgimento degli interventi legati ai casi citati.
10. Manopole, lampade, parti in vetro e in plastica, tubazioni e accessori così come tutte le parti asportabili e tutte le parti estetiche, non sono coperte da garanzia.
11. Tutti i materiali soggetti ad usura (guarnizioni in gomma, ripiani in vetro o cassetti contenitori di vivande o frutta e verdura ecc.) non sono coperti da garanzia a meno che venga dimostrata la difettosità risalente a vizio di fabbricazione delle stesse.
12. Il produttore declina ogni responsabilità per eventuali danni che possano derivare, direttamente o indirettamente, a persone o cose come conseguenza del mancato rispetto delle Istruzioni incluse nell'apposito manuale per l'uso dell'apparecchio, in particolare per quanto concerne le avvertenze relative alla installazione, all'uso ed alla manutenzione dell'apparecchio stesso.
13. Eventuali richieste di sostituzione dell'elettrodomestico devono essere valuate dal tecnico il cui parere è vincolante ed indiscutibile. Per parlare con il Centro di Assistenza Tecnica Autorizzato chiamare i numeri :

Vi ricordiamo che senza scontrino fiscale parlante la garanzia non è operativa.



Servizio Clienti

800.126.903

Gratuito da telefono fisso



Servizio Clienti

199.446.200

Al costo massimo di 13cent/min da rete fissa

Per migliorare il servizio e ridurre i tempi di intervento si invitano i clienti a fornire al servizio di Assistenza tecnica Il produttore fornire tutte le informazioni descrittive relative all'acquisto. La presente Garanzia è l'unica Garanzia prestata dal produttore. Nessun Terzo è autorizzato a modificare i termini o a rilasciarne altre verbali o scritte.

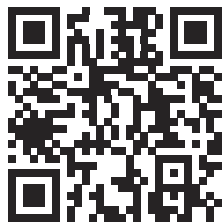
(*) Il servizio clienti è attivo dal lunedì al venerdì dalle ore 09:00 alle 13:00 e dalle 14:00 alle 18:00.

È previsto inoltre, un servizio di segreteria telefonica per le richieste pervenute al di fuori degli orari di copertura.

Il nostro servizio clienti si avvale di tecnici qualificati che seguono i prodotti sin dalla nascita.

La loro esperienza ci permette di risolvere, telefonicamente il 60 % delle chiamate, il che si traduce in una maggiore soddisfazione del cliente ed in risparmio economico. Al fine di avvalersi di questa esperienza preghiamo l'utente finale di dedicare alcuni minuti ai nostri tecnici per eseguire le prove suggerite. Vi ringraziamo anticipatamente per la vostra disponibilità.

SANGIORGIO



WWW.SANGIORGIOELETTRODOMESTICI.IT
INFO@SANGIORGIOELETTRODOMESTICI.IT